

## ТАҚРИЗ

ба автореферати диссертатсияи номзадии Чавҳарова Мучибахон Одиловна дар мавзӯи «Юсуф ва Зулайхо»-и Ховарии Шерозӣ ва муқоисаи он бо достони ҳамноми Абдурахмони Ҷомӣ» барои дарёфти дараҷаи илмии номзади илмҳои филологӣ аз рӯи ихтисоси 10.01.01 - Адабиёти тоҷик

Диссертатсияи номзадии Чавҳарова Мучибахон Одиловна ба яке аз мавзӯҳои муҳимму ҷолиби илми адабиётшиносӣ - омӯзиши муқоисавии достонҳои ҳамном «Юсуф ва Зулайхо»-и Ховарии Шерозӣ ва муқоисаи он бо достони ҳамноми Абдурахмони Ҷомӣ бахшида шудааст. Масъалаи омӯзиши муқоисавии достонҳои ҳамном хеле васеъ ва доманадор буда, ин анъана, яъне ба мавзӯву сюжети як асар ҷавоб гуфтан аз асри X шурӯъ шуда, то ибтидои асри XX идома ёфтааст. Унвонҷӯ масъалаҳои муҳтаво, сохтор, сюжет, манбаъҳо, сарчашмаҳои масеҳӣ ва исломии достонҳои «Юсуф ва Зулайхо»-и Ховарии Шерозӣ ва Абдурахмони Ҷомиро, ки аз достонҳои ҷаззобу дилнишин маҳсуб меёбанд, ба риштаи таҳқиқ кашидааст. Аз муҳтавои автореферат бармеояд, ки қиссаи «Юсуф ва Зулайхо» дар адабиёти форсии тоҷикӣ ва олам ҷойгоҳу мақоми шоиста дошта, аз фольклори яҳудиён сарчашма мегирад ва тадричан ба таркиби «Қуръон» гузаштааст.

Рисолаи Чавҳарова М.О. аз муқаддима, се бобу зерфаслҳо ва хулосаву китобнома фароҳам омадааст. Муаллиф бо иншои рисола дар назди худ мақсад гузоштааст, ки баробари таҳқиқ ва баррасии муқоисаи достонҳои ҳамном як қатор вазифаҳои дорои ҷанбаҳои назариявӣ, амалӣ ва таҳлилидоштаро дар робитаи тарафайн ҳал намояд.

Унвонҷӯй дар бобу зерфаслҳои рисола кӯшиш намудааст, ки тавассути таҳқиқ ва баррасии мавзӯи мазкур, пеш аз ҳама, нишон диҳад, ки муқоиса ва ошкор намудани манбаъ ва сарчашмаҳои масеҳӣ ва исломии форсии тоҷикӣ, муҳтаво, сохтор ва сюжет, монандӣ ва фарқ, ғоя ва симоҳои марказӣ, вежагиҳои услубӣ ва бадеӣ, маҳорати шоирии Ховарии Шерозӣ ва

Абдурахмони Ҷомӣ дар устухонбандӣ, чеҳраофаринӣ ва тасвирсозӣ, хати ҳунарии хоб ва руъё, мавқеи мунозара ва нома дар дostonҳои ҳамномро муайян намояд.

Диссертант андешаҳои худро оид ба дostonи “Юсуф ва Зулайхо”-и Ховарии Шерозӣ ва муқоисаи он бо дostonи ҳамноми Абдурахмони Ҷомӣ дар 18 банд ҷамъбаст намуда, ба хулосаҳои муҳимми илмӣ расидааст ва зикр мекунад, ки дар дostonҳо фарқи ғоявӣ ба назар мерасанд, масалан, Ховарии Шерозӣ, ки худ пайрави мазҳаби шиъӣ аст, дар дostonаш боби алоҳидаеро аз фаъолияти пешвои мазҳаби шиъӣ Алӣ ибни Абутолиб оварда, баъзе аз нуктаҳои мазҳаби шиъиро тарғиб кардааст. Абдурахмони Ҷомӣ, ки аз пешвоён ва ҷонибдори тариқати нақшбандияи тасаввуф аст, боби алоҳидаеро дар дostonаш ба Хоҷа Аҳрори Валӣ, ки устоди маънавии Абдурахмони Ҷомӣ мебошад, бахшида, марому маслаки тариқати нақшбандияро тарғиб кардааст.

Унвонҷӯ хулоса кардааст, ки забон ва сабки ҳар ду шоир шоистаи таҳсин буда, дар баёни андешаҳои онҳо аз имкониятҳои забони форсии тоҷикӣ истифода кардаанд. Дostonҳои ҳар ду шоир ба сабки хурсонӣ мансуб буда, дар баробари ин сабки инфиродии худро доранд. Дар дostonҳо санъатҳои зиёди бадеии лафзӣ маънавӣ истифода шудааст ва ҳам Ховарӣ ва ҳам Ҷомӣ паёмҳои хеле ҷолиби шоирона баён доштаанд.

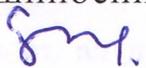
Дар баробари он муваффақиятҳои, ки дар фишурда дида мешавад, баъзе нуқсу камбудии низ ҷой доранд, ба назари мо ислоҳи онҳо ба манфиати рисолаву унвонҷӯӣ аст:

1. Дар матни рисола ғалатҳои имлоиву услубӣ ва техникӣ роҳ ёфтаанд, ки ислоҳи онҳо ҳатмӣ аст;

2. Дар автореферат манбаи иқтибосҳо дар охири фишурда зикр наёфта, ишора ба диссертатсия шудааст. Ҳол он ки дар бештари авторефератҳо иқтибосҳо дар охир оварда шудаанд.

Чунин камбудиҳо, албатта, ба мазмуну муҳтавои рисола латмае ворид намекунад. Монография ва мақолаҳои чопнамудаи муаллиф муҳтавои рисоларо пурра инъикос менамояд.

Рисолаи номзоди Чавҳарова Муҷиббахон Одиловна дар мавзӯи “Юсуф ва Зулайхо”-и ховарии Шерозӣ ва муқоисаи он бо достони ҳамноми Абдурахмони Ҷомӣ” кори анҷомёфтаи илмӣ маҳсуб ёфта, муаллифи он сазовори унвони илмии номзоди илмҳои филологӣ мебошад.

Номзоди илмҳои филологӣ,  
дотсенти кафедраи забони давлатӣ ва ҷомеашиносии  
ДПДТТХ ба номи академик М.Осимӣ  Бобоева Т.Р.

E-mail: Farah\_a@mail.ru  
Телефон: 927053650

“Имзои номзоди илмҳои филологӣ,  
Бобоева Т.Р.-ро тасдиқ менамоям”.

Мудири шӯъбаи кадрҳо

19.12.2019 с.



Ёқубова М.А.